

气动研磨机
空気式ダイグラインダ

AIR SONIC

超高速旋转马达里采用高性能消音器及后方排气结构

超高速回転モータに高性能サイレンサと後方排気機構を採用

- ・在金属、木材树脂等方面的研磨发挥着巨大威力
金属、木材や樹脂の他、レアメタルの研削にも威力を発揮
- ・小型铸造物的精密研磨、焊接熔渣的除去以及木材玻璃树脂的研磨方面都可广泛使用的一个小巧型工具
機械部品、小型鋳造物の精密研削や溶接スラッグの除去、木材、ガラスや樹脂の研磨等、多方面に使用できるコンパクトツールです
- ・不会让操作人员感觉到噪音, 可长时间操作。/特殊高性能サイレンサは作業者に騒音を感じさせず、長時間使用を可能にします。

Model L-25B



- ・锁定杠杆式磨石用
ロックレバー式砥石用

Model L-25R

- ・圆环式磨石用
リング式砥石用

Model L-35C



- ・锁定杠杆式硬质合金磨头用
ロックレバー式ロータリーバー用

Model L-35RA

- ・圆环式硬质合金磨头用
リング式ロータリーバー用



另售品 / 別売品

产品编码 商品コード	产品名 商品名	销售单位 販売単位
TP02806	卡盘套筒/チャックスリーブ 6 x 3 mm	1套/セット



可安装卡盘直径为3 mm的前端工具
チャック径3mmの先端工具が取り付けられます

规格/仕様

型号/型式	L-25B	L-25R	L-35C	L-35RA
使用压力/使用圧力 MPa (kgf/cm ²)	0.6 (6)			
空气使用量(无负荷)/空気使用量(無負荷) m ³ /min	0.4		0.35	
无负荷旋转数/無負荷回転数 min ⁻¹ (rpm)	27000		37500	
卡环直径/チャック径 mm	6			
软管尺寸/ホース寸法	Rc 1/4			
主体质量/本体質量(重量) kg	0.6 (没有软管/ホース無し)		0.45 (没有软管/ホース無し)	
标准附属品/標準付属品	・扳手/スパナ14 mm: 1个/本 ・磨石/砥石No.2 (φ17 x 32 mm): 1个/個 ・磨石/砥石No.3 (φ19 x 20 mm): 1个/個 ・卡栓/チャックピン: 1个/個 ・螺纹接头/プッシング R1/4 x NPT1/4: 1个/個	・扳手/スパナ14 mm: 1个/本 ・磨石/砥石No.2 (φ17 x 32 mm): 1个/個 ・磨石/砥石No.3 (φ19 x 20 mm): 1个/個 ・卡栓/チャックピン: 1个/個 ・HI CUPLA 200-30SH: 1个/個	・扳手/スパナ14 mm: 1个/本 ・磨石/砥石13 x 13 x 6 x 38: 1个/個 ・螺纹接头/プッシング R1/4 x NPT 1/4: 1个/個	・扳手/スパナ14 mm: 1个/本 ・磨石/砥石13 x 13 x 6 x 38: 1个/個 ・HI CUPLA 200-30SH: 1个/個

另售品 / 別売品

L-25B, L25R用磨石 / L-25B, L25R用砥石 (销售单位: 5个/1套/販売単位: 5本/1セット)			
No.1: Ø16 x 32 mm	No.2: Ø16 x 32 mm	No.3: Ø19 x 20 mm	No.4: Ø25 x 25 mm
产品编码/商品コード : TA9A277	产品编码/商品コード : TA9A278	产品编码/商品コード : TA9A279	产品编码/商品コード : TA9A280
No.5: Ø19 x 28 mm	No.6: Ø25 x 13 mm	No.7: Ø32 x 10 mm	No.8: Ø16 mm ball
产品编码/商品コード : TA9A281	产品编码/商品コード : TA9A282	产品编码/商品コード : TA9A283	产品编码/商品コード : TA9A284

L-35C, L-35RA用硬质合金磨头 / L-35C, L-35RA用ロータリーバー (销售单位: 1套/販売単位: 1本/1セット)			
No.1: CB1C-106	No.2: CB2C-105	No.3: CB3C-103	No.4: CB4C-103
产品编码/商品コード : TP10594	产品编码/商品コード : TP10595	产品编码/商品コード : TP10596	产品编码/商品コード : TP10597
No.5: CB5C-104	No.6: CB6C-102	No.7: CB7C-103	No.8: CB8C-105
产品编码/商品コード : TP10598	产品编码/商品コード : TP10599	产品编码/商品コード : TP10600	产品编码/商品コード : TP10601

气动研磨机
空気式マイクログラインダ

AIR SONIC

Model AL-55A



超高速旋转56500 rpm

超高速回転56,500 rpm

- ・低震动迅速地旋转、实现了精密加工 / 滑らかさと低振動で精密加工を実現
- ・考虑到手感及长时间加工作业、采用了小巧型设计 / 操作感や長時間の加工作業を考慮した小型軽量設計
- ・便于手握的三角形把手 / なじみやすく持ちやすい三角形グリップ

规格/仕様

型号/型式	AL-55A
使用压力/使用圧力 MPa (kgf/cm ²)	0.6 (6)
空气使用量(无负荷)/空気使用量(無負荷) m ³ /min	0.17
无负荷旋转数/無負荷回転数 min ⁻¹ (rpm)	56500
卡环直径/チャック径 mm	3
软管尺寸/ホース寸法	G 1/4
主体质量/本体質量(重量) kg	0.27
标准附属品/標準付属品	・扳手/スパナ 7 x 9 mm: 1个/本 ・ロックレンチ: 1个/本 ・磨石/砥石 5 x 13 x 3: 1个/個 ・螺纹连接头/プッシング R 1/4 x NPT1/4: 1个/個

另售品 / 別売品

产品编码 商品コード	产品名 商品名	销售单位 販売単位
TB00137	带轴磨石/軸付き砥石	10个/1套/10本/1セット

